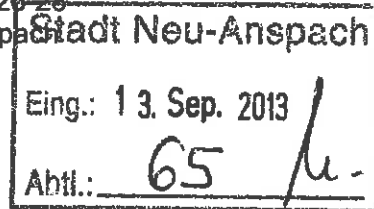


Hessen Mobil Straßen- und Verkehrsmanagement  
Wilhelmstraße 10. 65185 Wiesbaden

Aktenzeichen 33d 5 – VE3 KI – FFM00698 – VL

Magistrat der Stadt  
Neu-Anspach  
Bahnhofstraße 26-28  
61267 Neu-Anspach

Dst.-Nr. 0459  
Standort Wiesbaden, Zentrale  
Bearbeiter/in Klinkert  
Durchwahl - 3462  
Telefax - 3231  
E-Mail thomas.klinkert@mobil.hessen.de  
Datum 05.09.2013



nachrichtlich:

Hessen Mobil Straßen- und Verkehrsmanagement Wiesbaden

**Verkehrsinfrastrukturförderung in Hessen**

**Gewährung einer Zuwendung nach**

Gemeindeverkehrsfinanzierungsgesetz-Kompensationsbetrag nach § 5 Abs. 3  
Entflechtungsgesetz (GVFG-Komp.), Einzelplan 17, Förderprodukt 45

**Verlängerung der Heisterbachstr., 4. Bauabschnitt, bis Anschluss an die K 723**

**Projekt - ID: FFM00698**

**Ihr Antrag vom 15.02.2013**

Sehr geehrte Damen und Herren,

für die o.g. Maßnahme erteilen wir Ihnen hiermit einen vorläufigen Zuwendungsbescheid.

Dieser Bescheid hat eine **Gültigkeit von 4 Monaten** nach Zustellung. Innerhalb dieses Zeitraums muss der Baubeginn erfolgt und der vollständige Förderantrag dem Hessen Mobil Straßen- und Verkehrsmanagement Wiesbaden vorgelegt sein. Als Baubeginn gilt der Zeitpunkt der Auftragsvergabe. Planungsaufträge und Grunderwerb gelten nicht als Baubeginn.

Nach Vorlage und Prüfung der vollständigen Antragsunterlagen wird darüber entschieden ob, in welcher Höhe und mit welchen Jahresraten Zuwendungen gewährt werden können.

Nicht in Anspruch genommene Rabatte und Skonti gelten nicht als förderfähige Ausgaben.

Die Maßnahme kann aufgrund dieses Bescheides begonnen werden. Sie ist nach den Grundsätzen der Vergabe- und Vertragsordnungen (VOB/VOL) in deren jeweils gültigen Fassung auszuschreiben, zu vergeben und auszuführen.

..12

Bei der Vergabe der mit Zuwendungen geförderten Leistungen oberhalb des Schwellenwerts gilt der Vorrang des offenen Verfahrens und danach, soweit die Bedingungen dazu erfüllt sind, dass nicht offene Verfahren. Das Wahlrecht des § 6 Abs. 1 SektVO und Preisverhandlungen sind ausgeschlossen. § 6 Abs. 2 SektVO bleibt unberührt.

Es besteht die Verpflichtung, alle Bekanntmachungen nach den Vergabe- und Vertragsordnungen sowie dem EU-Vergaberecht auch bei der Hessischen Ausschreibungsdatenbank - HAD zu veröffentlichen. Die HAD stellt auch Schnittstellen an das Amt für Veröffentlichungen der Europäischen Union zur Verfügung.

Kontaktadresse:

**Hessische Ausschreibungsdatenbank - HAD -**

**Bierstadter Straße 9**

**65189 Wiesbaden**

**Tel.: 0611-974588-0,**

**Fax: 0611-974588-20**

**E-Mail: [info@absthessen.de](mailto:info@absthessen.de)**

**Internet: <http://www.absthessen.de> oder <http://www.had.de>**

Weiterhin sind u. a. § 49 a des Hessischen Verwaltungsverfahrensgesetzes, die Verwaltungsvorschriften zu § 44 LHO, die Inhalte der VV-GVFG sowie die ergänzenden Regelungen des "Zentralen Handbuchs" von Hessen Mobil sowie die in Ziffer 3 der ANBest – P/Gk genannten Vorschriften in der jeweils gültigen Fassung zu beachten.

Die Vergabe und Baudurchführung für alle mit Bundes- und/oder Landesmitteln geförderten Bauvorhaben und Lieferleistungen hat sich im Weiteren nach dem Handbuch für die Vergabe und Ausführung von Bauleistungen im Straßen- und Brückenbau (HVA-B-StB, Neuausgabe) bzw. dem Handbuch für die Vergabe und Ausführung von Lieferungen im Straßen- und Brückenbau (HVA-L-StB, Neuausgabe) zu richten.

Die spezielleren Regelungen des HVA-B-StB und des HVA-L-StB sind vorrangig vor den allgemeinen Regelungen der VOB/ VOL zu beachten. Anstelle der HVA-B-StB bzw. HVA-L-StB kann auch das Vergabehandbuch des Bundes (VHB) zur Anwendung kommen.

Der Vergabevermerk in Anlehnung an § 20 VOB/A ist dem Hessen Mobil Straßen- und Verkehrsmanagement Wiesbaden zusammen mit der Baubeginnanzeige umgehend vorzulegen.

Der Zuwendungsempfänger stellt sicher, dass bei allen öffentlichkeitswirksamen Aktivitäten auf die Landeszuwendung hingewiesen wird. Bei größeren Veranstaltungen ist das Land rechtzeitig einzubeziehen.

Ein Verstoß gegen die vorgenannten Bestimmungen kann zum Widerruf dieses Bescheides führen.

Den Eingang dieses Bescheides bitten wir, dem Hessen Mobil Straßen- und Verkehrsmanagement Wiesbaden unverzüglich anzuzeigen.

### **Rechtsbehelfsbelehrung**

Gegen diesen Bescheid kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Klage erhoben werden. Die Klage ist schriftlich oder zur Niederschrift des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle bei dem

### **Verwaltungsgericht Frankfurt, Adalbertstraße 18, 60486 Frankfurt am Main**

zu erheben. Sie kann nach Maßgabe der Verordnung über den elektronischen Rechtsverkehr bei hessischen Gerichten und Staatsanwaltschaften vom 26. Oktober 2007 (GVBl. I S. 699) auch mittels eines elektronischen Dokuments in einer aus der Anlage 2 zu dieser Verordnung ersichtlichen Form erhoben werden. Für den Empfang elektronischer Dokumente ist ausschließlich der elektronische Briefkasten bestimmt der aus den Servern des Rechenzentrums der Justiz, Hessische Zentrale für Datenverarbeitung, geführt wird. Von dort aus werden die Einträge in das Netz der Justiz automatisch weitergeleitet. Der elektronische Briefkasten ist über die auf der Internetseite <http://www.justiz.hessen.de> bezeichneten Kommunikationswege erreichbar.

Die Klage muss den Kläger, den Beklagten (das ist das Land Hessen, vertreten durch Hessen Mobil Straßen- und Verkehrsmanagement, Zentrale, Wilhelmstr. 10, 65185 Wiesbaden) und den Gegenstand des Klagebegehrens bezeichnen. Sie soll einen bestimmten Antrag enthalten. Die zur Begründung dienenden Tatsachen und Beweismittel sollen angegeben, die angefochtene Verfügung/Bescheid soll in Urschrift oder in Abschrift beigelegt werden. Der Klage nebst Anlagen sollen so viele Abschriften beigelegt werden, dass alle Beteiligten eine Ausfertigung erhalten können. Dies gilt nicht bei der Übermittlung als elektronisches Dokument.

Mit freundlichen Grüßen  
im Auftrag



Torsten Bertram

### **Anlagen**

- Vordruck einer Empfangsbestätigung
- Vordruck einer Baubeginnanzeige
- Vordruck eines Vergabevermerks

**Gesamtumsätze der abgeschlossenen Kaufverträge (einschließlich Gebäudewerte) ab 1995**

Jahr	Wäh- rung	1. Quartal		2. Quartal		3. Quartal		4. Quartal		Gesamt		TOTAL/ Jahr
		im EB	außerh. EB	im EB	außerh. EB	im EB	außerh. EB	im EB	außerh. EB	im EB	außerh. EB	
1995	DM	12.780.080,00	4.637.000,00	11.026.268,00	3.890.891,20	12.771.800,00	8.191.685,00	8.378.190,00	2.794.250,00	44.956.338,00	19.513.826,20	64.470.164,20
1996	DM	12.518.924,00	6.190.706,50	12.827.741,60	3.847.120,00	26.582.726,00	4.873.000,00	33.776.495,60	3.742.220,00	85.705.887,20	18.653.046,50	104.358.933,70
1997	DM	9.455.440,00	2.405.763,00	6.455.054,00	3.096.370,50	12.154.244,00	6.441.400,00	11.722.950,00	6.621.948,00	39.787.688,00	18.565.481,50	58.353.169,50
1998	DM	11.213.690,00	3.807.355,00	7.875.240,00	3.635.460,00	13.567.220,00	7.479.706,00	16.788.140,00	9.371.130,00	49.444.290,00	124.293.651,00	73.737.941,00
1999	DM	10.365.440,00	5.590.876,00	14.179.523,00	8.765.676,00	7.986.960,00	4.828.000,00	18.183.520,00	3.430.684,00	50.715.443,00	22.615.236,00	73.330.679,00
2000	DM	9.670.040,00	3.806.000,00	10.657.430,00	7.886.550,00	13.799.696,00	11.042.060,05	6.904.080,00	5.200.641,00	41.031.246,00	27.935.251,05	68.966.497,05
2001	DM	3.994.500,00	4.985.000,00	7.041.190,00	11.331.009,20	6.033.135,00	8.129.750,00	2.411.393,10	2.605.371,00	19.480.218,10	27.051.130,20	46.531.348,30
2002	Euro	2.234.203,02	5.036.031,11	2.682.937,69	2.773.763,00	1.907.801,77	3.995.640,25	2.499.492,80	6.031.014,90	9.324.435,28	17.836.449,26	27.160.884,54
2003	Euro	392.294,00	4.731.486,00	2.090.305,00	4.551.982,90	1.792.289,00	4.183.996,57	1.459.393,00	5.174.892,00	5.734.281,00	18.642.357,47	24.376.638,47
2004	Euro	311.830,00	3.434.333,61	584.800,00	3.227.089,50	638.594,00	4.779.618,00	1.025.800,00	3.181.439,00	2.561.024,00	14.622.480,11	17.183.504,11
2005	Euro	1.970.000,00	1.963.243,00	1.061.300,00	4.172.398,00	920.000,00	11.723.120,85	994.100,00	7.006.600,00	4.945.400,00	24.865.361,85	29.810.761,85
2006	Euro	702.000,00	2.994.908,00	496.064,08	2.569.962,50	5.148.296,00	2.151.212,10	1.351.340,23	1.856.275,00	7.697.700,31	9.572.357,60	17.270.057,91
2007	Euro	1.239.000,00	5.853.461,00	1.248.000,00	4.943.373,00	279.000,00	3.121.136,40	3.520.000,00	22.121.375,00	6.286.000,00	36.039.345,40	42.325.345,40
2008	Euro	2.560.000,00	3.009.350,58	500.000,00	2.673.370,40	250.000,00	3.998.579,25	680.000,00	2.899.434,95	3.990.000,00	12.580.735,18	16.570.735,18
2009	Euro	1.572.884,00	3.419.564,65	335.727,84	3.135.122,15	564.286,00	2.185.406,80	366.750,00	3.019.230,00	2.839.647,84	11.759.323,60	14.598.971,44
2010	Euro	418.000,00	2.019.174,05	0,00	4.355.077,80	0,00	4.966.861,10	472.535,00	3.311.754,10	890.535,00	14.652.867,05	15.543.402,05
2011	Euro	276.902,00	5.645.181,10	0,00	4.629.586,80	0,00	5.181.861,10	0,00	4.148.790,00	276.902,00	19.605.419,00	19.882.321,00
2012	Euro	302.300,00	4.116.599,75	449.000,00	4.675.549,24	0,00	3.272.679,30	315.000,00	7.828.875,85	1.066.300,00	19.893.704,14	20.960.004,14
2013	Euro	0,00	4.516.450,00	230.690,00	4.225.395,33	0,00	3.282.389,21			230.690,00	12.024.234,54	12.254.924,54

Übersicht abgeschlossener Kaufverträge ab 1980 (im und außerhalb des Entwicklungsbereiches)

Jahr Monat	1980 -1995	1980	1996 -1999	1996	1999 -2005	2000	2000	2006	2006	2007	2007	2008	2008	2009	2009	2010	2010	2011	2011	2012	2012	2013	2013	2014	2014	2015	2015
Januar	174	135	24	13	17	19	0	3	2	5	1	5	0	6	1	5	0	9	0	1	4	0	3				
Februar	174	94	36	21	24	29	1	6	1	13	0	9	1	3	1	3	1	7	1	5	0	6					
März	205	144	42	12	20	47	2	7	4	9	3	7	1	16	1	5	2	12	0	8	0	7					
April	183	120	40	23	32	32	2	2	2	5	0	5	2	8	0	8	0	7	1	7	1	5					
Mai	192	140	45	19	38	46	1	6	2	7	1	3	0	8	0	6	0	9	0	8	0	9					
Juni	160	137	43	20	26	43	2	9	1	10	0	6	2	7	0	11	0	8	0	3	0	8					
Juli	214	136	57	18	26	40	5	4	0	5	0	2	2	4	0	9	0	4	0	7	0	7					
August	154	113	46	12	23	44	3	8	0	5	0	6	4	7	0	8	0	10	0	11	0	5					
September	212	150	52	17	22	34	5	2	1	4	1	8	0	2	1	7	0	9	0	5	0	2					
Oktober	176	137	59	27	15	41	4	4	0	8	0	7	0	5	0	6	0	7	0	11							
November	177	119	51	13	21	35	2	1	1	6	1	3	1	6	1	6	0	6	0	2							
Dezember	278	143	60	21	31	57	3	5	1	1	0	6	1	9	1	7	0	8	1	19							
<b>Gesamt</b>	<b>2.299</b>	<b>1.588</b>	<b>555</b>	<b>216</b>	<b>295</b>	<b>467</b>	<b>30</b>	<b>57</b>	<b>15</b>	<b>78</b>	<b>7</b>	<b>67</b>	<b>14</b>	<b>81</b>	<b>6</b>	<b>81</b>	<b>3</b>	<b>96</b>	<b>4</b>	<b>90</b>	<b>1</b>	<b>52</b>					
<b>TOTAL</b>		<b>3.867</b>		<b>771</b>		<b>762</b>		<b>87</b>		<b>93</b>		<b>74</b>		<b>95</b>		<b>87</b>		<b>99</b>		<b>94</b>		<b>1</b>	<b>52</b>				

Die Zahlen in den **nicht** schraffierten Spalten sind abgeschlossene Kaufverträge im Entwicklungsbereich  
 Die Zahlen in den **schraffierten** Spalten sind abgeschlossene Kaufverträge außerhalb des Entwicklungsbereiches